



Asyamerkezcilik

Yoshitaka Miike

DOÇENT, HIIO HAWAİ ÜNİVERSİTESİ İLETİŞİM BÖLÜM BAŞKANI, ABD

Nedir?

Asyamerkezcilik; Asyalılar ve Asya olgusuna atıfta bulunurken Asya dil, din, felsefe, tarih ve estetiğini bilinçli bir şekilde merkeze alma eylemidir. Paradigmatik ve pragmatik bir fikir olarak, Asyalıları Asyalı olmayanların yaşayış ve tecrübeleri üzerinden birer nesne ya da seyirci olarak tanımlamak yerine, Asyalılara ait kültürel gerçekliklerin kendi özne ve faileri olarak tanımlamak üzere, çeşitlilik içeren Asya kültür ve geleneklerini canlandırmaya ve bunları kuramsal kaynaklar olarak kullanarak ihya etmeye odaklanır. Asyamerkezcilik aynı zamanda Asyalı sesler ve bakış açıları adına Asya köklerine sahip çıkmayı öğrenmek ve Asya mirasını etik yansımaların kaynağı olarak yeniden tasdik etmek ve yinelemek için yollar bulmakla ilgilidir. Bunun amacı pasif katılımcılar değil aktif özneler olarak Asyalı ve insan olmanın en iyi anlamlarını öne sürmektir.

Kavramı kim kullanır?

Asyamerkezcilik, Asyalı birey ve toplumlarla ilgili analizlerle ilgilenen kuramcılar ve uygulamadaki pratisyenler tarafından (özellikle Asya Çalışmaları, Asya Amerika Çalışmaları, kültürlerarası rehberlik, çokkültürlü eğitim, uluslararası ilişkiler ve kültürlerarası diyalog alanlarında) kullanılmaktadır ya da kullanılabilir.

Asyamerkezcilik, (1) Asya düşünce sistemi ve davranışları hakkında daha isabetli bulgular vermeyi, (2) müspet ve sağlıklı bir Asyalı kimliği geliştirmeyi ve (3) iyi olmayan uygulamaları Asya'ya ait değerler sistemi içerisinde türemiş etik idealler bağlamında eleştirmeyi mümkün kılar.

Kültürlerarası diyalogla ilintisi nedir?

Asyamerkezcilik, Asya kökenli insanlar ya da Asyalı ve Asyalı olmayanlar arasındaki kültürlerarası temasların dayatma ve benzetme odaklı karşılaşmalardan ibaret olmaya dönüşmesini engelleyerek, çokkültürlü öğrenme ile samimi bir kültürlerarası diyalog oluşturmaya olanak verir. Bu Asyalılar için kültürlerarası bağlamda eşitlik ve mütakabiliyet için bir başlangıç ve temel sağlar. Asyalı olmayanlar için ise insanlığın Asyalı yorum ve bakış açılarını etnomerkezci olmadan keşfederek etik ve alternatif var olma, bilme ve değer atfetme için kültürlerarası yansımaları harekete geçirebilir.

Yapılması gereken neler kaldı?

Güney Asya, Güneydoğu Asya ve Batı Asya'nın Asyamerkezci çalışmaları mevcut literatürde olması gerekenden daha az yer almaktadır. Asya'nın kültürlerarası mübadele ve çokkültürlü



Center for Intercultural Dialogue

Key Concepts in Intercultural Dialogue

Kültürlerarası Diyalogda Anahtar Kavramlar

birlikte varoluşuna zengin tarihsel bilgiler sunan bu bölgeler, tüm Asya medeniyetleri ve Asya'dan geçmiş medeniyetlerin kesişim noktasıdır. Güney Asya, Güneydoğu Asya ve Batı Asya üzerine Asyamerkezci bakış açısı ile yapılacak kuramsallaştırma çalışmaları ve araştırmalar yalnızca bu bölgelerdeki kültürel dinamiklerin anlaşılmasını sağlamakla kalmayıp aynı zamanda Asya'nın kültürlerarası diyalog ve çokkültürlü toplum modellerinin görünürlüğünü de sağlayacaktır.

Kaynaklar

- Miike, Y. (2014). The Asiatic turn in Asian communication studies: Shifting paradigms and changing perspectives. In M. K. Asante, Y. Miike, & J. Yin (Eds.), *The global intercultural communication reader* (2nd ed., pp. 111-133). New York, NY: Routledge.
- Wong, P., Manvi, M., & Wong, T. H. (1995). Asiaticism and Asian American Studies? *Amerasia Journal*, 21(1/2), 137-147.
- Yin, J. (2009). Negotiating the center: Towards an Asiatic feminist communication theory. *Journal of Multicultural Discourses*, 4(1), 75-88.

Türkçeye Çeviren: Candost Aydın